**LA REGIONE ISTRIANA, 52000 Pisino, Dršćevka 3, CIP:90017522601** (in seguito: Erogatore dei mezzi finanziari) rappresentata dal Presidente, Boris Miletić

e

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**(denominazione, sede e CIP) (in seguito: Fruitore del finanziamento)

rappresentato da \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, stipulano il

**CONTRATTO**

**d'assegnazione dei mezzi finanziari per il progetto/programma artistico-culturale delle minoranze nazionali**

**Art. 1**

Nell’attuazione del Programma dei fabbisogni pubblici delle minoranze nazionali sul territorio della Regione Istriana per l’anno 2025, l'Erogatore dei mezzi finanziari assicurerà al Fruitore del finanziamento i mezzi nell’importo di \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ kune (in lettere:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_) per l'attuazione del progetto/programma della minoranza nazionale approvati tramite la valorizzazione dell'Assessorato alla comunità nazionale italiana autoctona, alle minoranze nazionali e ai giovani della Regione Istriana che costituiscono parte integrante del presente contratto.

**Art. 2**

Le parti contraenti concordano che i mezzi di cui all'art. 1 del presente contratto saranno versati sul conto IBAN:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ del Fruitore del finanziamento, prima dell'attuazione dell'attività prevista dal Bilancio della Regione Istriana per il 2025.

**Art. 3**

Il Fruitore del finanziamento s'impegna a garantire i mezzi rimanenti necessari per l'attuazione del progetto/programma delle minoranze nazionali approvati di cui all'art. 1 del presente Contratto, e di usare i mezzi ricevuti dall'Erogatore dei mezzi finanziari in base alla loro destinazione e di attuare il progetto/programma concordato entro il \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_.

I mezzi di cui all'art. 1 del presente Contratto si possono utilizzare esclusivamente per l'attuazione delle attività, conformemente alle condizioni del Concorso pubblico e in base alla parte del Modulo di presentazione al Concorso pubblico che riguarda il bilancio del progetto/programma.

**Art. 4**

Al fine di controllare l'uso destinato dei mezzi erogati, il Fruitore del finanziamento s'impegna a trasmettere all'Erogatore dei mezzi finanziari la Relazione sull'attuazione del progetto/programma su un apposito modulo, entro un termine massimo di 30 giorni dal giorno di conclusione dell'attuazione del progetto/programma.

La relazione di cui al comma 1 del presente articolo va consegnata tramite e-mail all'indirizzo: [talz-nacm@istra-istria.hr](mailto:talz-nacm@istra-istria.hr)

La relazione va recapitata assieme agli allegati che documentano dettagliatamente tutte le spese (fotocopie delle fatture, fogli di via, contratti d'opera o d'autore con i relativi calcoli e altro; l'estratto del conto che attesta i pagamenti effettuati).

**Art. 5**

Il fruitore del finanziamento s’impegna che in tutti i materiali informativi, pubblicitari e stampati sarà menzionata la Regione Istriana al fine di promuovere il progetto/programma di cui all’articolo 1. di questo Contratto si sottolineerà il contributo dell'Erogatore dei mezzi finanziari nell’implementazione dello stesso.

**Art. 6**

Il Fruitore del finanziamento s'impegna a informare tempestivamente l'Erogatore dei mezzi finanziari, sull’apposito modulo, delle eventuali oggettive difficoltà nell’attuazione del programma di cui all’articolo 1 di questo Contratto che ne impediscono l'attuazione entro il termine concordato, al fine di stabilire una modifica consensuale degli obblighi contrattuali.

La richiesta per la modifica degli obblighi contrattuali va presentata online. Regione Istriana, Assessorato alla comunità nazionale italiana autoctona, alle minoranze nazionali e ai giovani, A. Rismondo 2, 52210 Rovinj – Rovigno.

**Art. 7**

L'Erogatore dei mezzi finanziari si riserva il diritto di seguire l'attuazione del progetto/programma di cui all'art. 1 del presente Contratto e la verifica della spesa dei mezzi assegnati, in qualsiasi momento nel periodo di attuazione del progetto/programma e alla conclusione della sua attuazione.

**Art. 8**

Nel caso che il Fruitore del finanziamento non utilizzi i fondi secondo le finalità prestabilite, non realizzi il progetto/programma concordato di cui all’articolo 1 o non presenti la Relazione di cui all’articolo 4. di questo Contratto, dovrà rimborsare i mezzi ricevuti incrementati dei relativi interessi di mora.

**Art. 9**

L'Erogatore dei mezzi finanziari non è responsabile direttamente o indirettamente dei danni verificatisi per qualsiasi tipo d'azione del Fruitore del finanziamento, nell'attuazione del progetto/programma oggetto del presente Contratto.

**Art. 10**

Con la firma del presente Contratto il Fruitore del finanziamento conferma di conoscere le Condizioni generali che si applicano sui contratti stipulati nell'ambito del Concorso pubblico per il finanziamento di progetti/programmi delle associazioni e delle altre organizzazioni no profit della Regione Istriana per il 2025 e che le approva.

**Art. 11**

In caso di contrasti fra le disposizioni del presente Contratto e le Condizioni generali che si applicano sui contratti stipulati nell'ambito del Concorso pubblico per il finanziamento di progetti/programmi delle associazioni e delle altre organizzazioni no profit della Regione Istriana per il 2025, le disposizioni del presente Contratto avranno la precedenza.

**Art. 12**

Nel caso che il contrasto nell'attuazione del presente Contratto fra l'Erogatore dei mezzi finanziari non si possa risolvere di comune accordo e neanche mediante un procedimento di conciliazione, sarà competente il Tribunale di Pisino.

**Art. 13**

Il presente Contratto è redatto in 3 (tre) copie identiche delle quali l'Erogatore dei mezzi finanziari trattiene 2 (due) e il Friutore del finanziamento 1 (una) copia.

CLASSE:

NUM.PROT.:

Pola,

**IL FRUITORE DEL FINANZIAMENTO L'EROGATORE DEI MEZZI FINANZIARI**

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

nome, cognome, funzione Presidente della Regione Istriana

Boris Miletić